BWV 74, Wer mich liebet, der wird mein Wort halten

Pfingsttag

Brief: Apostelgeschichte 2: 1-21 Evangelium: Johannes 14: 8-31

1. [CHOR] Oboe da caccia* Johannes 14: 23
'Wer mich liebet, der wird mein Wort halten,
und mein Vater wird ihn lieben,
und wir werden zu ihm kommen
und Wohnung bei ihm machen.'

2. ARIA Sopran

Komm, komm, mein Herze steht dir offen, ach, laß es deine Wohnung sein!
Ich liebe dich, so muß ich hoffen: dein Wort trifft itzo bei mir ein; denn wer dich sucht, fürcht', liebt und ehret, dem ist der Vater zugetan.
Ich zweifle nicht, ich bin erhöret, daß ich mich dein getrösten kann.

3. RECITATIVO Alt

Die Wohnung ist bereit.
Du findst ein Herz, das dir allein ergeben, drum laß mich nicht erleben, daß du gedenkst von mir zu gehn.
Das laß ich nimmermehr, ach, nimmermehr geschehen!

- 4. ARIA Baß Stimme Christi Johannes 14: 28 'Ich gehe hin und komme wieder zu euch. Hättet ihr mich lieb, so würdet ihr euch freuen.'
- 5. ARIA Tenor Kommt, eilet, stimmet Sait und Lieder in muntern und erfreuten Ton. Geht er gleich weg, so kömmt er wieder, der hochgelobte Gottessohn. Der Satan wird indes versuchen, den Deinigen gar sehr zu fluchen. Er ist mir hinderlich.

so glaub ich, Herr, an dich.

- 6. RECITATIVO Baß Römer 8: 1
 'Es ist nichts Verdammliches an denen,
 die in Christo Jesu sind.'
- 7. ARIA Alt Nichts kann mich erretten von höllischen Ketten

als, Jesu, dein Blut. Dein Leiden, dein Sterben macht mich ja zum Erben: Ich lache der Wut.

8. CHORAL

Kein Menschenkind hier auf der Erd ist dieser edlen Gabe wert, bei uns ist kein Verdienen; hier gilt gar nichts als Lieb und Gnad, die Christus uns verdienet hat mit Büßen und Versühnen. Tierce de Picardie Gott Vater, sende deinen Geist Paul Gerhardt (1653) Strophe 2 *Oboe da caccia verwendet in den Sätzen 1, 2, 6-8.

Day of Pentecost Epistle: Acts 2: 1-21

1. [CHORUS] oboe da caccia* John 14: 23
'All who love me, they will my Word observe,
and My [Mother/]Father will them love,
and we will to them come
and [we will Our] Dwelling with them make.'

Gospel: John 14: 8-31

2. ARIA Soprano

Come, come, my heart is to You open, ah, let it Your Home be!
I love You, so I must hope:
Your Word is fulfilled now in me;
for everyone who You seeks, fears, loves and honors, to [them] the [Creator] is devoted.
I doubt not, I am heard, that with You I can myself console.

3. RECITATIVE Alto
The home is ready.
You find a heart, which to You alone is devoted,
therefore let me not experience,
that You intend, from me to go.
That let I nevermore,
ah, nevermore happen!

- 4. ARIA Bass vox Christi John 14: 28
 'I go hence and come back to you all.
 If you all loved Me,
 so would you all yourselves rejoice.'
- so would you all yourselves rejoice.'
 5. ARIA Tenor
 Come, hasten, tune strings and songs

in a lively and glad tone. Goes [Jesus] presently away, so comes [Jesus] again, the highly praised [Child] of God.

Satan will meanwhile test, Your [Flock] quite greatly to curse. [Satan] is to me hindering, so I trust, LORD, in You.

- 6. RECITATIVE Bass Romans 8: 1
 'There is no condemnation for those, who in Christ Jesu are.'
- 7. ARIA Alto
 Nothing can me deliver
 from [satan's shackles]
 except, Jesu, Your Blood.
 Your Passion, Your Dying
 make me indeed an heir:
 I laugh at [satan's] rage.
- 8. CHORALE

No mortal's child here on earth is of this [gracious] gift worthy, among us is no one deserving; here nothing counts but Love and Grace, which Christ for us has earned by atonement and expiation. tierce de Picardie Gott Vater, sende deinen Geist Paul Gerhardt (1653) Stanza 2 *Oboe da caccia used in movements 1, 2, 6-8.